

CANDIDATURES ARTISTES / ARTIST'S APPLICATION FORM BABEL 2012

**DATE LIMITE DE DEPOT DES CANDIDATURES
SUBMISSION DEADLINE**

23 AOUT / AUGUST 2011

**LES CANDIDATS SERONT INFORMES
DE LA DECISION DU JURY A PARTIR DU :
CANDIDATES WILL BE INFORMED
OF THE JURY'S DECISION AFTER :**

**04 JANVIER 2012
PAR E-MAIL UNIQUEMENT**

**04 JANUARY 2012
BY EMAIL ONLY**

- Formulaire d'inscription dûment rempli
- 2 CDs de l'artiste ou groupe (démô acceptée)
- 1 dossier de presse (texte de présentation, bio, photo...)
- 1 fiche technique du spectacle
- *Completed application form*
- *2 copies of artist's/group's CD (demo accepted)*
- *1 press book (information about artist/group, biography, photos...)*
- *1 copy of technical requirements*

CADRE RESERVE A L'ORGANISATION - FOR BABEL MED MUSIC OFFICE USE ONLY

Date de réception : _____
Matériel envoyé par : _____
Texte : _____
Bio : _____
Fiche Technique : _____
Photos : _____
Autre : _____

**Merci d'envoyer le dossier complet avant le
Submissions should be sent before**

**23 août 2011
23 August 2011**

à
to

**Babel Med Music. c/o Dock des Suds
BP 30025
13568 Marseille Cedex 02
France**

MERCI D'ECRIRE EN LETTRES CAPITALES

ARTISTE / ARTIST

**Nom du groupe
Name of Artist/Group**

Région



Provence-Alpes-Côte d'Azur



Techniciens (son, lumière) / Technicians (sound, light).

Merci de noter que tous les frais relatifs à la venue de ces personnes seront à votre charge.

Please remember all costs for your backstage staff will be at your expense

Nom & Prénom exact / Last name and First Name

Fonction / Function

DETAILS DES VOYAGES A PRENDRE EN CHARGE / TRAVEL DETAILS

Dans le cas où certains membres viendraient de diverses provenances, merci de nous indiquer précisément les détails des voyages sur le tableau ci-dessous. Sinon, remplir seulement les 3 premières lignes.

Within a group, if some people come from different places, please let us know precisely here under. If not, please fill in the first three lines.

Mode de transport (avion, train, bus, voiture, etc.)
Means of transport (aeroplane, train, bus, car, etc.)

Ville de départ / Town of departure

Nombre de personnes à transporter
Number of people travelling

Mode de transport (avion, train, bus, voiture, etc.)
Means of transport (aeroplane, train, bus, car, etc.)

Ville de départ / Town of departure

Nombre de personnes à transporter
Number of people travelling

Mode de transport (avion, train, bus, voiture, etc.)
Means of transport (aeroplane, train, bus, car, etc.)

Ville de départ / Town of departure

Nombre de personnes à transporter
Number of people travelling

Mode de transport (avion, train, bus, voiture, etc.)
Means of transport (aeroplane, train, bus, car, etc.)

Ville de départ / Town of departure

Nombre de personnes à transporter
Number of people travelling

Mode de transport (avion, train, bus, voiture, etc.)
Means of transport (aeroplane, train, bus, car, etc.)

Ville de départ / Town of departure

Nombre de personnes à transporter
Number of people travelling

Région



Provence-Alpes-Côte d'Azur



MANAGER

STRUCTURE / COMPANY

Nom - Prénom / Last Name - First Name

Adresse / Address

CP / Post Code

Ville / Town

Pays / Country

Tel / Phone number

Tel Portable / Mobile number

Fax

Email

Site web / Web Site

TOURNEUR / BOOKING AGENCY

STRUCTURE / COMPANY

Nom - Prénom / Last Name - First Name

Adresse / Address

CP / Post Code

Ville / Town

Pays / Country

Tel / Phone number

Tel Portable / Mobile number

Fax

Email

Site web / Web Site

MAISON DE DISQUE / RECORD COMPANY

STRUCTURE / COMPANY

Nom - Prénom / Last Name - First Name

Adresse / Address

CP / Post Code

Ville / Town

Pays / Country

Tel / Phone number

Tel Portable / Mobile number

Fax

Email

Site web / Web Site

BABEL MED MUSIC REGLEMENT POUR LES ARTISTES

- 1) Babel Med Music propose une programmation valorisant les musiques de la région, de la Méditerranée, et du monde
- 2) La sélection sera effectuée par le comité de programmation de Babel Med Music
- 3) La date limite de dépôt des dossiers de candidature est le 23 août 2011
- 4) Les envois doivent être dédouanés des droits de douane, faute de quoi ils pourront être refusés par le bureau de Babel Med Music (envoi à usage promotionnel seulement et dont la valeur ne doit pas excéder 25 euros)
- 5) Le matériel fourni ne pourra être renvoyé aux candidats.
- 6) Dans le cas d'une sélection, Babel Med Music demandera à l'artiste une exclusivité sur un rayon de 60 Km
- 7) Pour les groupes sélectionnés Babel Med Music prendra en charge les éléments suivants pour les musiciens uniquement :
 - Un cachet minimum
 - Participation aux frais de transport
 - Hébergement en chambre twin la nuit de la représentation
 - Repas le soir de la représentation
 - Accréditations pour la durée de l'évènement
- 8) Pour chaque groupe sélectionné, Babel Med Music fournira à une personne représentante du groupe une accréditation professionnelle valable pour la durée de l'évènement
- 9) Les groupes sélectionnés disposeront de tout l'équipement nécessaire au bon déroulement de leur prestation
- 10) Le président de l'association Latinissimo est habilité à régler tous les cas non prévus au présent règlement. L'inscription des artistes au Babel Med Music est gratuite et implique l'acceptation entière du règlement, seul le texte français faisant foi

BABEL MED MUSIC RULES AND REGULATIONS FOR ARTISTS

- 1) Babel Med Music offers a programme that enhances the value and importance of Mediterranean, regional and world music
- 2) Selection of artists will be carried out by Babel Med Music's selection committee
- 3) The closing date for applicants is 23 August 2011
- 4) Materials and documentation must be able to pass through customs, otherwise they may be refused by Babel Med Music. Applicants should only send promotional material
 - the value of which should not exceed 25 euros
- 5) Babel Med Music is unable to return materials and documents to applicants
- 6) If the group is selected, Babel Med Music will ask him the exclusive rights for his performance within 60 Km
- 7) For selected artists, Babel Med Music will pay the following expenses for musicians only:
 - A minimum payment
 - Contribution to transport costs
 - Hotel expenses (in twin rooms) for the night of the performance
 - Meals for the evening of the performance
 - Passes for the duration of the event
- 8) For each group selected, Babel Med Music will provide one professional pass for the whole event to one person representing the group
- 9) Babel Med Music will provide all necessary equipment for groups' performances.
- 10) The president of the Latinissimo association is authorised to settle any situation that arises and has not been covered in these regulations. No charge is made to the artists applying to take part in Babel Med Music but all the above regulations must be accepted by applicants

Lu et approuvé
Read and approved Signing

Babel Med Music
c/o Dock des Suds - BP 30025 - 13568 Marseille Cedex 02
Tel : +33 (0)4 91 99 00 00 - Fax : +33 (0)4 91 91 73 85
Email: babelmedmusic@gmail.com - www.dock-des-suds.org

Région



Provence-Alpes-Côte d'Azur

